TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN HỒNG BÀNG
THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 59/2017/HSST
Ngày 29-9-2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN HỒNG BÀNG – THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG
Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Bà Phạm Thị Kim Thu

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Vũ Thị Minh Anh;

2. Ông Đào Trọng Minh.

Thư ký ghi biên bản phiên toà: Bà Trần Thị Hương Thảo - Thư ký Toà án nhân dân quận Hồng Bàng.

Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân quận Hồng Bàng tham gia phiên toà: Bà Lê Thị Kiều Dung - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 9 năm 2017, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Hồng Bàng, thành phố Hải Phòng xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 50/2017/HSST ngày 15 tháng 9 năm 2017 đối với bị cáo:

Đào Thị Y, sinh năm 1957, tại Hải Phòng; NĐKNKTT và nơi ở: Đường TNH, phường CD, quận LC, thành phố Hải Phòng; nghề nghiệp: Không; trình độ văn hóa: 6/10; con ông Đào Văn X và bà Đỗ Thị G (đều đã chết); có chồng là Lê Đức C, sinh năm 1953 và có 04 con, con lớn nhất sinh năm 1977, con nhỏ nhất sinh năm 1987; tiền án, tiền sự: Không; bị tạm giữ ngày 17 tháng 5 năm 2017, bị tạm giam từ ngày 22 tháng 5 năm 2017; có mặt.

NHẬN THẤY:

Bị cáo Đào Thị Y bị Viện Kiểm sát nhân dân quận Hồng Bàng, thành phố Hải Phòng truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Buổi chiều ngày 14 tháng 5 năm 2017 bị cáo đã đến khu vực đường tàu Trần Nguyên Hãn, Lê Chân, Hải Phòng với mục đích mua ma túy về để bán kiếm lời; tại đây bị cáo đã mua của một người đàn ông không quen biết (khoảng 40 tuổi) được 22 gói ma túy Heroin, gồm 13 gói nilon màu vàng, với giá 50.000đồng/gói và 09 gói nilon màu trắng với giá 100.000đồng/gói; hết tổng số tiền là 1.550.000đồng. Gói ma túy Heroin trong túi nilon màu vàng bị cáo sẽ bán lại với

giá 80.000đồng và trong túi màu trắng bán với giá 130.000đồng; mỗi gói sẽ được lãi 30.000đồng.

Khoảng 09 giờ ngày 17 tháng 5 năm 2017 có một người đàn ông không quen biết gọi điện thoại đến số thuê bao 01267471293 của bị cáo, hỏi mua 01 gói ma túy Heroin giá 80.000đồng; bị cáo nhận lời và hẹn buổi chiều sẽ giao ma túy. Đến khoảng 14 giờ cùng ngày, người đàn ông hỏi mua ma túy tiếp tục gọi điện thoại cho bị cáo và hẹn bị cáo ra khu vực cổng chợ Sắt, hướng đối diện sông Tam Bạc, phường Phạm Hồng Thái, Hồng Bàng, Hải Phòng, để giao ma túy; bị cáo đồng ý, sau đó cầm theo túi nilon bên trong có 22 gói ma túy để vào túi quần phía trước bên phải đang mặc, điều khiển xe môtô Vision, biển kiểm soát 15B2- 04573 để đi giao ma túy. Khi đi đến nơi chưa kịp giao ma túy thì bị lực lượng Công an kiểm tra, bắt quả tang đưa Đào Thị Y về Công an phường Phạm Hồng Thái lập biên bản.

Tang vật thu giữ gồm: 01 túi nilon kích thước 10x10cm, trong đó có 13 gói màu vàng, 09 gói ni lon màu trắng; 01 điện thoại di động, màu đen HUEWEI và 500.000đồng; 01 xe mô tô Vision, biển kiểm soát 15B2- 04573.

Tại Bản kết luận giám định số: 702/MT ngày 20 tháng 5 năm 20017 của Tổ chức giám định tư pháp về khoa học kỹ thuật hình sự, Công an thành phố Hải Phòng kết luận: *"Chất bột màu trắng 5,3890gam thu giữ của Đào Thị Y do Công an quận Hồng Bàng gửi giám định, có trọng lượng Hêrôin là 3,4620gam*".

Tại Cáo trạng số: 55/CT-VKS ngày 13 tháng 9 năm 2017 của Viện Kiểm sát nhân dân quận Hồng Bàng, thành phố Hải Phòng truy tố bị cáo Đào Thị Y về tội Mua bán trái phép chất ma túy, theo quy định tại điểm h khoản 2 Điều 194 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên toà, đại diện Viện Kiểm sát nhân dân quận Hồng Bàng giữ vẫn giữ nguyên Cáo trạng truy tố bị cáo Đào Thị Y về tội Mua bán trái phép chất ma túy và đề nghị Hội đồng xét xử:

-Áp dụng điểm h khoản 2 Điều 194; điểm p khoản 1 và khoản 2 Điều 46 Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo với mức án từ 07 năm - 07 năm 06 tháng tù.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

- Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 41 Bộ luật Hình sự và Điều 76 Bộ luật Tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy lượng ma túy đã thu giữ của bị cáo, sau khi lấy mẫu giám định, số còn lại đã được niêm phong.

Tịch thu sung quỹ Nhà nước 01 chiếc điện thoại di động, màu đen, nhãn hiệu HUEWEI,Imei: 869153020099195 và 869153022599200 của bị cáo và trả lại cho bị cáo số tiền 500.000đồng.

- Bị cáo phải nộp 200.000đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên toà; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên toà trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên; bị cáo.

XÉT THẤY:

Tại phiên tòa bị cáo Đào Thị Y khai nhận hành vi mua bán trái phép chất ma túy của mình; lời khai của bị cáo phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra, Biên bản bắt người phạm tội quả tang, phù hợp với biên bản lời khai của những người làm chứng và còn được chứng minh bởi tang vật chứng thu giữ và các tài liệu chứng cứ khác đã thể hiện: Do bản thân bị cáo không có việc làm nên đã nảy sinh ý định mua ma túy về bán lại cho con nghiện kiếm lời; ngày 14 tháng 5 năm 2017 bị cáo đã mua được 22 gói ma túy hết số tiền là 1.550.000đồng; đến khoảng 14 giờ ngày 17 tháng 5 năm 2017 bị cáo đã mang ma túy đến khu vực cổng chợ Sắt phía bờ sông Tam Bạc để bán ma túy cho một người đàn ông đã gọi điện hỏi mua ma túy của bị cáo, thì bị phát hiện bắt quả tang, thu giữ toàn bộ tang vật. Kết quả giám định số chất bột màu trắng thu giữ của Đào Thị Y là 5,3890 gam, có trọng lượng Heroin là 3,4620 gam; như vậy đã có đủ cơ sở xác định bị cáo đã tàng trữ trái phép chất ma túy với mục đích để bán kiếm lời; hành vi của bị cáo đã có đủ yếu tố cấu thành tội Mua bán trái phép chất ma túy, theo qui định tại Điều 194 của Bộ luật Hình sự.

Tuy nhiên theo qui định tại Điều 194 của Bộ luật Hình sự và theo tinh thần hướng dẫn của Thông tư số 17/2007/TTLT-BCA-VKSNDTC-TANDTC-BTP ngày 24-12-2007 và Thông tư số 08/2015/TTLT-BCA-VKSNDTC-TANDTC-BTP ngày 14-11-2015 của Bộ Công an, Viện kiểm sát nhân dân tối cao, Tòa án nhân dân tối cao và Bộ Tư pháp thì bị cáo chịu trách nhiệm hình sự theo trọng lượng chất ma túy đã sử dụng vào việc phạm tội (không phải hợp chất). Trong vụ án này, cơ quan điều tra đã xác định trọng lượng Heroin là 3,4620gam; nên bị cáo chỉ chịu trách nhiệm hình sự đối với lượng chất ma túy nêu trên. Viện Kiểm sát nhân dân quận Hồng Bàng căn cứ vào lượng 5,3890gam chất bột màu trắng thu giữ của Đào Thị Y để truy cứu trách nhiệm hình sự đối với bị cáo, theo điểm h khoản 2 Điều 194 của Bộ luật Hình sự là bất lợi cho bị cáo; nên cần áp dụng khoản 1 Điều 194 của Bộ luật Hình sự mới có căn cứ và đúng qui định của pháp luật.

Hành vi của bị cáo gây nguy hiểm cho xã hội, hành vi đó đã xâm hại đến chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về các chất ma tuý, gây ảnh hưởng nghiêm trọng đến trật tự an toàn xã hội, là nguyên nhân phát sinh các tệ nạn xã hội và các loại tội phạm khác. Bởi vậy việc đưa bị cáo ra xét xử là cần thiết, đúng pháp luật.

Về nhân thân của bị cáo: Theo lý lịch nhận xét bị cáo đã có tiền án, ngày 23 tháng 3 năm 2011 bị Tòa án nhân dân quận Lê Chân, thành phố Hải Phòng xử phạt 42 tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy (tháng 3 năm 2013 bị cáo đã mãn hạn tù) Tuy nhiên theo Công văn số: 276/TANDTC-PC, ngày 13 tháng 9 năm 2016 của Tòa án nhân dân tối cao, về việc hướng dẫn áp dụng một số qui định có lợi cho người phạm tội, của Bộ luật Hình sự năm 2015; do vậy theo qui định tại điểm b, khoản 2 Điều 70 Bộ luật hình sự năm 2015, bị cáo được đương nhiên xóa án tích; nên không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự - tái phạm, theo qui định tại điểm g khoản 1 Điều 48 của Bộ luật Hình sự.

Về các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại giai đoạn điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã rất thành khẩn khai báo; đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, được qui định tại điểm p khoản 1 Điều 46 của Bộ luật Hình sự, nên cần được xem xét khi quyết định hình phạt đối với bị cáo.

Mặt khác, xét thấy vợ chồng bị cáo hiện đang đảm nhiệm việc thờ cúng Liệt sỹ và giữ bằng Tổ quốc ghi công của liệt sỹ (theo Hồ sơ liệt sỹ số 15763/LĐTBXH-TL ngày 11 tháng 5 năm 2016, của Sở Lao động - Thương binh và xã hội thành phố Hải Phòng) và bị cáo là phụ nữ cũng đã già yếu; nên áp dụng khoản 2 Điều 46 Bộ luật hình sự, coi đây là những tình tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự khác cho bị cáo khi quyết định hình phạt.

Về hình phạt bổ sung: Theo qui định tại khoản 5 Điều 194 của Bộ luật Hình sự, hành vi của bị cáo còn có thể bị phạt tiền; nhưng xét thấy bị cáo không có thu nhập, hoàn cảnh gia đình khó khăn, nên không phạt tiền đối với bị cáo.

Về tang vật vụ án:

- Tạm giữ lượng chất bột màu trắng, có thành phần Heroine, được niêm phong trong một phong bì thư, còn lại sau giám định có dấu hiệu niêm phong số 702/PC54 của Phòng kỹ thuật hình sự, Công an thành phố Hải Phòng, đây là loại ma túy Nhà nước cấm lưu hành nên tịch thu tiêu hủy.

- Thu giữ của bị cáo 01 chiếc điện thoại di động màu đen, hiệu HUAWEI, có IMEI: 869153020099195 và 869153022599200; đã qua sử dụng; xét thấy bị cáo đã sử dụng điện thoại trong việc trao đổi, thỏa thuận về thời gian, địa điểm, giá cả của việc mua bán ma túy; nên cần tịch thu sung quỹ Nhà nước.

- Ngoài ra còn thu giữ số tiền 500.000đồng; xét thấy đây là tài sản riêng của bị cáo không liên quan đến việc phạm tội, nên trả lại cho bị cáo.

Đối với chiếc xe mô tô, nhãn hiệu Honda Vision, biển kiểm soát 15B2-04573; quá trình điều tra xác định được chủ sở hữu hợp pháp là chị Lê Thị Quỳnh N (sinh năm 1980; Đường TNH, phường CD, quận LC, Hải Phòng); chị N khi cho mượn xe không biết bị cáo sử dụng vào việc đi bán ma túy; nên cơ quan Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận Hồng Bàng đã trả lại xe cho chị N là có căn cứ.

Đối với đối tượng đã bán ma túy cho bị cáo và người hỏi mua ma túy, hiện tài liệu điều tra chưa xác định được lai lịch, địa chỉ nên Cơ quan Cảnh sát điều tra, Công an quận Hồng Bàng tiếp tục điều tra làm rõ xử lý sau.

Về án phí: Bị cáo phải nộp 200.000đồng án phí Hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo Đào Thị Y phạm tội Mua bán trái phép chất ma tuý.

Áp dụng khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 và khoản 2 Điều 46 của Bộ luật Hình sự:

Xử phạt: Đào Thị Y 05 năm 06 tháng tù (năm năm, sáu tháng); thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị tạm giữ ngày 17 tháng 5 năm 2017.

Áp dụng Điều 41 của Bộ luật Hình sự và Điều 76 của Bộ luật Tố tụng hình sự xử:

- Tịch thu tiêu huỷ lượng chất bột màu trắng có thành phần Heroine, còn lại sau giám định, trong 01 phong bì thư có dấu hiệu niêm phong số 702/PC54 của Phòng kỹ thuật hình sự, Công an thành phố Hải Phòng.

- Tịch thu sung công quỹ Nhà Nước 01 chiếc điện thoại di động, màu đen, hiệu HUAWEI, Imei: 869153020099195 và 869153022599200, đã qua sử dụng.

- Trả lại cho bị cáo số tiền 500.000đồng (năm trăm nghìn đồng), theo Biên lai thu số AA/2010/7208 ngày 21 tháng 9 năm 2017 của Chi cục Thi hành án dân sự quận Hồng Bàng, thành phố Hải Phòng.

Áp dụng Điều 99 của Bộ luật Tố tụng hình sự và Nghị quyết của Uỷ ban Thường vụ Quốc Hội số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016, Qui định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Toà án:

Bị cáo phải nộp 200.000đồng án phí Hình sự sơ thẩm.

Về quyền kháng cáo: Trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án bị cáo được quyền kháng cáo./.

Nơi nhận:
- TAND thành phố Hải Phòng;
- VKSND quận Hồng Bàng;
- VKSND thành phố Hải Phòng;
- Công an quận Hồng Bàng;
- Công an thành phố Hải Phòng;
- Phòng PC 81;
- Sở Tư pháp Hải Phòng;
- THAHS thành phố Hải Phòng;
- THADS quận Hồng Bàng;
- Bị cáo;
- Lưu: Hồ sơ vụ án,VT.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Phạm Thị Kim Thu